

RESTAURANT / STEAKHAUS

EL PASO

INTERNATIONALE KÜCHE

Der Küchenchef empfiehlt:

- | | | |
|-----|---|-------|
| 163 | Putenschnitzel „Diana“
paniert, mit Champignonköpfen, Sauce Béarnaise und Pommes frites | 21,00 |
| 340 | Geschnetzeltes Schweinefilet „Züricher Art“
dazu Butterreis | 22,50 |
| 370 | Schweinemedallions „Pfeffer“
drei kleine Medallions mit Pfeffersauce und Rösti | 22,00 |
| 165 | Rumpsteak
mit Gorgonzola-Rahmsauce, dazu Kroketten | 31,00 |

- Zu jedem dieser Gerichte gehört ein Salat vom Salatbuffet. -

*Wir wünschen Ihnen einen
guten Appetit!*

IMMOBILIENVERKAUF MIT WOW-FAKTOR



Patrick Pfeiffer Immobilien | Venloer Str. 35 | 47638 Straelen | www.pfeiffer-immo.de | Tel: +49 2834 - 3890439

Kalte Vorspeisen

300	Krabben-Cocktail ⁽²⁾ mit Toast und Butter	10,50
301	Geräuchertes Forellenfilet ⁽¹²⁾ mit Toast und Butter	8,50
302	Geräucherter Lachs auf Toast, mit Zwiebelringen und Meerrettich	11,50
310	Tomaten mit Mozzarella mit Olivenöl, garniert, dazu Brot	9,50

Suppen

306	Hühnersuppe mit Fleischeinlage	5,50
308	Ungarische Gulaschsuppe	5,50
309	Französische Zwiebelsuppe überbacken	6,00
311	Tomatensuppe ⁽⁴⁾	5,50
312	„Mexikanisches Feuer“ eine besonders scharfe Gulasch-Gemüse-Suppe	6,00

Warme Vorspeisen

313	Spaghetti Bolognese	12,00
314	Weinbergschnecken in Kräuter-Weinsauce, dazu Toast	11,50
315	Frische Champignonköpfe vom Grill und mit Käse ⁽¹⁾ überbacken	7,50

Toast-Gerichte - ohne Salat -

81	„El Paso“ Toast ⁽²⁰⁾ Rinderfiletsteak {ca. 150 g} mit Champignons, Spargel, Sauce Hollandaise und Käse ⁽¹⁾ überbacken	23,50
82	„Lady“ Toast ⁽²⁰⁾ 2 Schweinemedallions auf Toast, mit Sauce Béarnaise und Käse ⁽¹⁾ überbacken	17,00

Wir machen Straelen frischer - Wij maken Straelen frisser!

...und wünschen allen Gästen guten Appetit - ...en wensen alle gasten: Eet smakelijk!

REWE Gellen 

REWE Gellen OHG • Ostwall 21 • 47638 Straelen • Tel. +49 (0) 2834-9434927 • rewegellen@t-online.de

Pfeffersteaks

- | | | |
|----|--|-------|
| 44 | Pfeffer-Hüftsteak
mit Pommes frites | 25,50 |
| 45 | Pfeffer-Rumpsteak
mit Pommes frites | 30,00 |
| 46 | Pfeffer-Filetsteak
mit Pommes frites | 34,00 |

Spezialitäten vom Grill

- | | | |
|-----|--|-------|
| 19 | Cevapcici-Fleischröllchen
mit Djuwetsch-Reis und Pommes frites | 17,00 |
| 21 | „Halb und Halb“
Cevapcici und Raznjici mit Djuwetsch-Reis, dazu Pommes frites | 17,00 |
| 22 | Pljeskavica-Hacksteak
mit Djuwetsch-Reis und Pommes frites | 16,50 |
| 420 | Pljeskavica Spezial
Hacksteak gefüllt mit Hirtenskäse, dazu Djuwetsch-Reis und Pommes frites | 21,50 |
| 24 | El Paso-Überraschungsteller | 22,00 |
| 25 | „Lustiger Bosniak“
Rumpsteak mit Käse ⁽¹⁾ gefüllt, Djuwetsch-Reis und Pommes frites | 29,50 |

Zu jedem dieser Gerichte gehört ein Salat vom Salatbuffet. Bitte bedienen Sie sich!

Fällt ins Auge! Werbung auf Speisekarten.



Hier könnte Ihre Werbung stehen.

Info unter: B-Trend · B. Bergmann · RE · ☎ 0 23 61 - 30 669-22

KNESE

GEBÄUDE
REINIGUNG
GMBH



Unterhaltsreinigung



Glasreinigung



Baureinigung



Schädlingsbekämpfung

Mitarbeiter gesucht! Direkt bewerben über
WhatsApp unter 0 28 34 / 9 17 17

Junkersstraße 2 | 47638 Straelen | Telefon 0 28 34 / 9 17 17

Spezialitäten vom Grill

- | | | |
|----|---|-------|
| 27 | Pfeffer-Spieß
3 kleine Steaks mit Pfeffersauce und Pommes frites | 26,50 |
| 28 | Argentina-Spieß
3 kleine Steaks mit Baked Potato | 26,00 |
| 30 | El Paso-Spieß
mit Baked Potato, gerösteten Zwiebeln und Champignons | 28,00 |
| 47 | Grill-Teller
gemischtes Fleisch, garniert | 20,00 |
| 38 | Zwiebelrumpsteak
mit Baked Potato | 31,50 |
| 40 | Filetsteak „American“
mit Ei, Champignons und Baked Potato | 34,00 |
| 41 | Lady-Steak
Filetsteak auf Toast mit Champignons, Zwiebeln und Baked Potato | 34,00 |
| 31 | Filetsteak „Café de Paris“
mit weißer Pfeffersauce, Broccoli und Kroketten | 34,00 |
| 32 | Rumpsteak „Café de Paris“
mit weißer Pfeffersauce, Broccoli mit Sauce Hollandaise und Kroketten | 31,50 |

Zu jedem dieser Gerichte gehört ein Salat vom Salatbuffet. Bitte bedienen Sie sich!

IHR HÖRAKUSTIKER IN STRAELEN!

- ✓ Im-Ohr-Manufaktur
- ✓ Hausbesuche
- ✓ Inhabergeführter Meisterbetrieb
- ✓ Ausführliche und persönliche Beratung


HÖRDESIGN
• van Hees •

Bayonstr.13
47638 Straelen
info@hoerdesign-vanhees.de
www.hoerdesign-vanhees.de

*Wir wünschen Ihnen
guten Appetit!*

Einfach anrufen
02834 9435939

**Lackiererei
Nowak** GmbH



KFZ-Meisterbetrieb

- Lackierungen aller Art
- Unfallinstandsetzungen
- Verschleißreparaturen
- Windschutzscheiben
- Dekra HU / AU
- Schadengutachten

Ralph
Reichardt



Annastraße 98 d
47638 Straelen

Tel. 02834 - 63 07
info@lackiererei-nowak.de
www.lackiererei-nowak.de

Spezialitäten aus der Pfanne

- | | | |
|-----|--|-------|
| 342 | Putengeschnetzeltes „Tropical“
mit Früchten in Currysauce, dazu Butterreis | 22,50 |
| 345 | Stroganoff
mit Butterreis | 28,00 |
| 346 | Schweineschnitzel à la Helene⁽²⁰⁾
mit Obst und Käse ⁽¹⁾ überbacken, dazu Pommes frites | 21,50 |
| 347 | Schweineschnitzel „Wiener Art“
paniert, mit Pommes frites | 16,50 |
| 348 | Champignonschnitzel
paniert, mit Pommes frites | 18,00 |
| 350 | Jägerschnitzel
paniert, mit Pommes frites | 18,00 |
| 351 | Cordon bleu {vom Schwein}
mit Käse ⁽¹⁾ gefüllt, dazu Pommes frites | 21,00 |

Lamm

- | | | |
|-----|--|-------|
| 356 | Lammfiletsteak - 200 g -
mit Bratkartoffeln und Prinzessbohnen | 33,50 |
| 358 | Lammfiletsteak - 200 g -
mit Knoblauchsauce und Pommes frites | 33,50 |

Zu jedem dieser Gerichte gehört ein Salat vom Salatbuffet. Bitte bedienen Sie sich!

ERFOLGE STRATEGISCH PLANEN ...



Steuerberater Wirtschaftsprüfer

Partnerschaftsgesellschaft mbB

Landwirtschaftliche Buchstelle

Weecke • Bücken • van der Moolen • Lata
Kromsteg 43 • 47638 Straelen • Tel.: 0 28 34 / 20 49 • www.wbml.de

Wir wünschen Ihnen guten Appetit!

**Thorsten-
Sprünken**

HEIZUNG • SANITÄR • SOLAR

Boekholter Weg 1a • 47638 Straelen
Tel.: 0 28 34 - 84 57 • info@thorsten-spruenken.de

Internationale Gerichte

- | | | |
|-----|--|-------|
| 353 | Kalbssteak „Prinzess“⁽²⁰⁾
mit Stangenspargel und Sauce Hollandaise,
dazu Kroketten | 29,50 |
| 354 | Kalbssteak „California“⁽²⁰⁾
mit Ananas, Stangenspargel und Sauce Bèarnaise,
dazu Pommes frites | 29,50 |
| 355 | Tournedos El Paso
mit Ananas, Stangenspargel und Sauce Bèarnaise,
dazu Broccoli mit Sauce Hollandaise und Pommes frites | 34,00 |
| 122 | Medaillons „Matuschka“
Rindermedaillons mit Champignonköpfen und
Sauce Bèarnaise überzogen, dazu Rösti | 34,00 |
| 163 | Putenschnitzel „Diana“
paniert, mit Champignonköpfen, Sauce Bèarnaise und Pommes frites | 21,00 |
| 423 | Puten „Cordon Bleu“
mit Rösti und Sauerrahm | 21,00 |
| 337 | Putensteak⁽²⁰⁾
mit Champignonköpfen und Sauce Hollandaise,
dazu Kroketten | 20,50 |
| 118 | Putenmedaillons
3 Putenmedaillons mit Spargel, frischen Champignons
und Sauce Bèarnaise, dazu Rösti | 20,50 |
| 372 | Schweinelendchen „Madagaskar“
3 kleine Medaillons in weißer Pfeffersauce,
dazu Kroketten | 22,50 |

Zu jedem dieser Gerichte gehört ein Salat vom Salatbuffet. Bitte bedienen Sie sich!

meer dan 5.000 producten - WE laten je niet op een droogje zitten!

- Alles für die Party
- Gekühltes Faßbier vorrätig
- Parkplätze vorhanden

Openingstijden

maandag-vrijdag 9.00 - 20.00 uur
zaterdag 8.00 - 18.00 uur

Wankumer Str. 6
47638 Straelen

Telefon: +49 (0) 28 34 / 70 92 79

trinkgut
Melanie Venhoff e.Kfr.

dranken supermarkt

Internationale Gerichte

- 373 **Schweinelendchen „El Paso“** 22,50
dazu Champignons, Sauce Bèarnaise und Rösti
- 374 **Medaillon-Teller „Berner Art“** 22,50
3 kleine Medaillons mit Sauce Hollandaise,
Champignonköpfen und Rösti
- 375 **Schweinerückensteak** 19,50
mit frischen Champignons und Bratkartoffeln
- 125 **Piraten-Teller** 24,00
Schweinefilet, Rindersteak, Putensteak, mit frischen Champignons,
Pfeffersauce, Broccoli und Kroketten
- 119 **„Marco-Polo“ - Teller** 24,00
Rindersteak, Schweinefilet und Putenmedaillon, serviert mit Pfeffersauce
und Sauce Hollandaise, dazu Rösti

Platten für zwei oder mehrere Personen

- 35 **„Gourmand-Platte“ für 2 Personen** 46,00
verschiedene Fleischsorten, Gemüse, Djuwetsch-Reis und Pommes frites
- 36 **„El Paso-Steakhaus-Platte“ für 4 Personen** 108,00
reichlich garniert
- 37 **„El Paso-Steakhaus-Platte“ für 2 Personen** 56,00
- 43 **Chateaubriand für 2 Personen** 68,00
mit Sauce Bèarnaise, frischen Champignons, erlesenem Gemüse,
Butterreis, Kroketten, Pommes frites und Früchte-Spieß⁽²⁾

Zu jedem dieser Gerichte gehört ein Salat vom Salatbuffet. Bitte bedienen Sie sich!

PIA'S FLOWERS - DER FRÖHLICHE BLUMENLADEN IN STRAELEN



Im REWE-Markt Gellen
Ostwall 21 • Straelen • ☎ 02834 - 300 90 46
ÖZ: Mo. - Sa. 7.00 - 19.00 Uhr

service@piasflowers.de www.piasflowers.de

Steaks, die jeden Tag zum Festtag machen

Bitte sagen Sie uns, wie wir Ihr Steak grillen dürfen:
 Englisch (rot) - Medium (rosa) - Well done (durch)



Wenn Sie keine besonderen Wünsche äußern,
 wird Ihr Steak **Medium** (rosa) gegrillt.



1 Hüftsteak ca. 200 g	18,50	4 Entrecôte ca. 200 g	22,50
2 Hüftsteak ca. 250 g	22,00	5 Entrecôte ca. 250 g	26,00
7 Rumpsteak ca. 200 g	22,50	6 Entrecôte ca. 350 g	35,00
8 Rumpsteak ca. 250 g	26,00	10 Filetsteak ca. 200 g	25,50
9 Rumpsteak ca. 350 g	35,00	11 Filetsteak ca. 250 g	29,50
		12 Filetsteak ca. 350 g	38,50

- ohne Beilagen -

Beilagen

48 Baked Potato (in Silberfolie gebackene Kartoffel mit Kräuterbutter *oder Rahmsauce)	4,50	55 Frische Champignons	5,50
49 Pommes frites	3,50	57 Geröstete Zwiebeln	5,50
50 Rösti	3,50	68 Prinzessbohnen mit ger. Speck ⁽¹⁴⁾	5,50
52 Kroketten	3,50	69 Bratkartoffeln mit Speck ⁽¹⁴⁾ u. Zwiebeln	5,00
53 Djuwetsch-Reis	3,50	70 Broccoli mit Sauce Hollandaise	5,50
54 gemischtes Gemüse	3,50	71 Blattspinat	5,50

Saucen

72 Sauce Bèarnaise	3,50	75 Champignonsauce	3,50
73 Sauce Hollandaise	3,50	77 Knoblauchsauce	3,50
74 Pfeffersauce	3,50	76 Portion Kräuterbutter *	1,50

Salate

64 Serbischer Salat mit Hirtenkäse	7,00	65 El Paso-Salat vom Salatbuffet	5,50
--	------	--	------

* Unsere Kräuterbutter enthält etwas Margarine.

Bei Beilagenänderung berechnen
 wir 1,- € Aufpreis.



An der Oelmühle 12
 47638 Straelen
 Telefon: 02834 2422
www.autohaus-janssen.de

Autohaus
Janßen
 – Tradition seit 1977 –

Fahrzeughandel | Meisterwerkstatt | Unfallschäden
 Reifenservice | Klimageservice

Nederlandse klanten zijn van harte welkom!

HIER GUTES ESSEN

DA GUTE BERATUNG

Fischdelikatessen

- 305 **Scampi-Gambas** 32,00
in Provencale-Sauce, dazu Blattspinat mit Knoblauch und Butterreis
- 316 **Lachsfilet**⁽¹²⁾ 28,00
mit Dill-Sauce, Blattspinat und Salzkartoffeln
- 331 **Zanderfilet**⁽¹²⁾ 27,00
dazu Blattspinat mit Knoblauch und Salzkartoffeln
- 321 **Scampi-Gambas**⁽²⁰⁾ 32,00
gegrillt, dazu Toast und Butter

- Zu jedem dieser Gerichte gehört ein Salat vom Salatbuffet. -

Leicht vegetarisch

- 93 **Broccoli mit Sauce Hollandaise und Blumenkohl** 16,50
mit Käse⁽¹⁾ überbacken, dazu Salzkartoffeln

Große Salatteller

- 66 **Salatplatte** Blattsalat mit Mais, Kidneybohnen und 17,50
gegrillten Putenbruststreifen, dazu Brot
- 116 **Spanischer Salatteller** 15,00
Grüner Salat, Tomaten, Gurken, Zwiebeln, Spargel, Thunfisch,
Oliven, Artischocken und Salatdressing, dazu Brot

Liebe Gäste, sollten Sie von Allergien betroffen sein, melden Sie sich bitte. Unsere separate Allergikerkarte gibt Ihnen Auskunft über die in den Speisen enthaltenen allergenen Zutaten.

- | | | | |
|-----------------------------|----------------------|---|---------------------------------------|
| 1 mit Farbstoff | 5 koffeinhaltig | 9 enthält eine Phenylalaninquelle | 14 Nitritpökelsalz |
| 2 mit Konservierungsstoffen | 6 mit Süßungsmitteln | 11 Steinobst könnte Reststeine enthalten | 20 Teller ist heiß |
| 3 mit Antioxidationsmitteln | 7 geschwefelt | 12 In Fischfilets könnten Reste von Gräten enthalten sein | 35 Speisen nur zum sofortigen Verzehr |
| 4 mit Geschmacksverstärker | 8 mit Phosphat | | |

Sonstige Verbraucherhinweise sind beim Personal einzusehen.



EUSEN
Landtechnik

Wir leben Landtechnik!

- Maschinenverkauf für Landwirtschaft, Gartenbau und Kommunaltechnik
- Reparatur und Wartung
- Ersatzteilservice & Ersatzteillieferservice
- Anfertigung von Hydraulikschläuchen
- Vermietung Land- und Baumaschinen
- Hauptuntersuchung Traktoren, Anhänger usw.

Kromsteg 35 47638 Straelen
Tel. (0 28 34) 942 40 86

www.eusen-landtechnik.de



Für unsere kleinen Gäste

400	Kinder-Cevapcici mit Pommes frites	10,00
322	Puten Nuggets mit Pommes frites	9,00
323	Kinder-Wienerschnitzel mit Pommes frites	10,00
324	Rumpsteak Junior mit Pommes frites	20,50

Seniorenteller

90	Zartes Rinderfilet dazu Frühlingsgemüse und Kroketten	25,50
91	Zartes Schweinefilet dazu Frühlingsgemüse und Kroketten	18,50

Zu jedem dieser Gerichte gehört ein Salat vom Salatbuffet. Bitte bedienen Sie sich!

Dessert

325	Eiskrem-Vanillegeschmack mit Sahne	5,00	328	Cup El Paso Eiskrem-Vanillegeschmack mit heißen Kirschen ⁽¹¹⁾ und Sahne	7,00
326	Eiskrem-Vanillegeschmack mit gemischten Früchten, Maraschino und Sahne	7,00	330	Gemischtes Eis mit Sahne	5,00
327	Dame-Blanche Eiskrem-Vanillegeschmack mit heißer Schokolade und Sahne	7,00	333	2 Palatschinken mit Eiskrem-Vanillegeschmack, heißer Schokolade und Sahne	14,00
			329	1 Palatschinken mit Eiskrem-Vanillegeschmack, heißen Kirschen ⁽¹¹⁾ und Sahne	9,50

Käse

334	Hirtenkäse mit rohen Zwiebeln und Brot	10,50	335	Camembert überbacken mit Preiselbeeren, Toast und Butter	10,50
-----	--	-------	-----	--	-------

Meisterbetrieb | Fassadengerüste
Sonder- und Spezialgerüste

S.P.G.

Sascha Päschkes Gerüstbau

Tel: 02834/311 96 13 • Mobil: 0152/29 59 30 43
www.spg-geruestbau.de

In het hart van Straelen!

REWE

Gellen 

Je hebt vast al iets lekkers gevonden. Zo niet, lees onze advertentie op pagina 2!

Aperitifs

200 Sherry Wein	5 cl	4,00	203 Campari ⁽¹⁾	2 cl	5,50
201 Portwein	5 cl	4,00	mit Soda oder Orange		
202 Martini	5 cl	4,50	290 Kir Royal	0,11	5,50
weiß oder rot			292 Prosecco Piccolo	0,21	9,00

Flaschenweine 0,7 l weiß

267 Laški Rizling		20,00
ölig, liebliche Blume		
268 Smerderevka		20,50
trocken		
270 Chardonnay		24,00
trocken		

Offene Weine 0,25 l weiß

258 Laški Rizling,		6,00
ölig, liebliche Blume		
259 Smerderevka		6,00
trocken		
260 Chardonnay		7,00
trocken		

Flaschenweine 0,7 l rot

275 Rosé halbtrocken		20,50
277 Rojal		21,00
mild, vollmundig		
279 VRANAC		24,00
Spitzenwein aus Montenegro		

Offene Weine 0,25 l rot

261 Rosé halbtrocken		6,00
263 Rojal mild, vollmundig		6,00
264 Kratosija feinherb, würzig		6,00
265 Vranec feinherb, gehaltvoll		6,00

Für weitere Weinangebote
sprechen Sie bitte unser Personal an!

Sekt / Champagner

283 Piccolo		9,00
284 Asti Spumante Cinzano		20,00
285 Henkell Trocken		24,00
287 Fürst von Metternich		27,50



Getränkemenu



Biere

204	 Krombacher	0,31	3,40
205	Diebels 	0,31	3,40
206	 Krombacher <small>ALKOHOLFREI</small>	0,331	3,50
207	Malztrunk		3,40
227	ERDINGER Weißbier	0,51	5,50
451	ERDINGER  <small>ALKOHOLFREI</small>	0,51	5,50

Heiße Getränke

249	Tasse Kaffee ⁽⁵⁾	2,60
212	Espresso ⁽⁵⁾	2,60
250	Cappuccino ⁽⁵⁾	3,50
251	Glas Tee mit Milch o. Zitrone	2,60
254	Heiße Schokolade mit Sahne	3,80
255	Irish Coffee ⁽⁵⁾	6,50
256	French Coffee ⁽⁵⁾	6,50

Spirituosen 2 cl

208	Edelkorn	2,20
209	Ramazzotti	2,90
210	Amaro Averna	3,10
211	Jubiläums-Aquavit	3,20
213	Linie Aquavit	3,40
214	Jägermeister	2,70
215	Underberg 	2,70
216	Slivovitz	2,70
217	Stuffkamp	2,70
218	Juliska	2,70
222	Fernet Branca	3,10
223	Kümmerling	2,70
224	Wodka-Bitter-Lemon ⁽¹⁰⁾	5,70
226	Haig Dimple Scotch	5,70
228	Asbach Uralt	3,40
229	Martell	5,40
230	Hennessy	5,40
231	Remy Martin	5,40
234	Tia Maria	3,10
236	Kruskovac Birnenlikör	2,70
225	 Asbach-Cola ^(1,5)	5,70



Alkoholfreie Getränke

237	Späta ⁽²⁾	0,31	3,40
238	Coca-Cola ^(1,5)	0,31	3,40
220	Coca-Cola zero ^(1,2,5,6,9)	0,31	3,40
221	Eistee	0,31	3,40
239	Fanta ^(1,2)	0,31	3,40
240	GEROLSTEINER	0,251	2,70
241	Apfelsaft	0,21	3,00
242	Orangensaft	0,21	3,00
243	Traubensaft	0,21	3,00
245	Schwarzer	0,21	3,00
	Johannisbeernektar		
247	Schweppes Tonic Water ⁽¹⁰⁾	0,21	3,00
248	Schweppes Bitter Lemon ⁽¹⁰⁾	0,21	3,00
450	Apfelschorle	0,31	3,40
240	GEROLSTEINER	0,751	6,80
240	GEROLSTEINER still	0,751	6,80

**Ihr Getränkehändler und Eventpartner
in Straelen**



www.getraenke-niehues.de



Rathausstr. 43 • 47638 Straelen



02834 9449333